

**CÔNG TY CỔ PHẦN ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI**

---



**BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM**

**SỐ 03BCF/QNS/2018**

**BÁNH BÔNG LAN KEM  
HƯƠNG DÂU-FICA**

2018

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

**BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM**

Số: 03BCF/QNS/2018

**I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm**

Tên tổ chức, cá nhân: Công ty Cổ phần Đường Quảng Ngãi - QNS

Địa chỉ: Số 02, đường Nguyễn Chí Thanh, phường Quảng Phú, thành phố Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi, Việt Nam

Điện thoại: 0255.3726110 - 0255.8567171;

Fax: 0255.3822843 - 0255.3811274.

E-mail: [info@qns.com.vn](mailto:info@qns.com.vn); [biscafun@vnn.vn](mailto:biscafun@vnn.vn)

Mã số doanh nghiệp: 4300205943

**II. Thông tin về sản phẩm:**

**1. Tên sản phẩm: BÁNH BÔNG LAN KEM HƯƠNG DÂU-FICA**

**2. Thành phần:**

Bột mỳ, chất béo (dầu olein, shortening, creaming fat), đường, trứng, mạch nha, bột sữa béo, tinh bột bắp, bột whey, sữa đặc, baking powder, chất ổn định (415), chất nhũ hóa (322i), excel sponge 900, crystalace PL-300L, chất điều chỉnh độ acid (330), chất giữ ẩm (420ii, 422), chất tạo xốp (503ii), muối, chất bảo quản (202), hương liệu tổng hợp (vanilin, bơ, sữa, dâu), màu thực phẩm tổng hợp (124).

**3. Thời hạn sử dụng sản phẩm:**

- 10 tháng kể từ ngày sản xuất.

- Ngày sản xuất và hạn sử dụng ghi trên bao bì sản phẩm.

**4. Chất liệu bao bì và quy cách bao gói:**

**4.1 Chất liệu bao bì:**

Bánh được đóng gói từng cái một bằng giấy OPP20/MCPP25. Các gói bánh được đựng trong hộp giấy cứng hoặc túi PE, đảm bảo các yêu cầu vệ sinh an toàn thực phẩm theo QCVN 12-1:2011/BYT.

Hộp bánh hoặc túi PE được đựng trong thùng carton với khối lượng thích hợp.

**4.2 Quy cách bao gói:**



- Sản phẩm được đóng trong các loại bao bì với khối lượng tịnh: 100g, 140g, 200g, 220g, 224g, 240g, 252g, 256g, 308g, 336g, 360g, 440g...
- Tùy theo nhu cầu của thị trường trọng lượng gói bánh có thể thay đổi cho phù hợp.
- Sản phẩm được đóng gói phù hợp theo Thông tư số 21/2014/TT-BKHCN của Bộ Khoa học và Công nghệ.

### 5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm:

Sản xuất tại Việt Nam

Sản phẩm của Nhà máy Bánh kẹo Biscafun - Chi nhánh Công ty Cổ phần Đường Quảng Ngãi.

Địa chỉ: Số 02 đường Nguyễn Chí Thanh, phường Quảng Phú, thành phố Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi, Việt Nam.

### III. Mẫu nhãn sản phẩm (đính kèm mẫu nhãn sản phẩm)

### IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Tổ chức sản xuất đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

#### 1. Quy định của các văn bản kỹ thuật:

- Quyết định số: 46/2007/QĐ-BYT, ngày 19/12/2007 “Quy định giới hạn tối đa ô nhiễm sinh học và hóa học trong thực phẩm”

- QCVN 8-1:2011/BYT Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm độc tố vi nấm trong thực phẩm.

#### 2. Tiêu chuẩn sản phẩm của nhà sản xuất số: TCCS 03BCF/QNS/2018

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

Quảng Ngãi, ngày 14 tháng 6 năm 2018.

TỔNG GIÁM ĐỐC CÔNG TY *ml*



*ml*  
*Take*  
**Võ Thành Đăng**

BiscaFun

PREMIUM QUALITY

# fica

STRAWBERRY FLAVOR  
CREAM CAKE



CÔNG GIÁM ĐỐC  
DUYỆT  
CÔNG TY TNHH  
CÔNG  
NGHỆ  
THÀNH ĐĂNG



Bánh bông lan  
kem hương  
Dâu

NET WEIGHT 252 g 18 pieces 14g /piece

BiscaFun

PREMIUM QUALITY

# fica

STRAWBERRY FLAVOR  
CREAM CAKE

Bánh bông lan  
kem hương  
Dâu





Sản xuất tại NHÀ MÁY BANH KEO BISCAFUN  
KCN Quảng Phú, 02 Nguyễn Chi Thành  
Thành phố Quảng Ngãi, Tỉnh Quảng Ngãi, VIỆT NAM.  
Manufactured by BISCAFUN CONFECTIONERY FACTORY  
Quang Phu Industrial Park, 02 Nguyễn Chi Thành Street,  
Quang Ngãi City, Quang Ngãi Province, VIETNAM.  
Tel: (84) 0255 3822153 Fax: (84) 0255 3811274  
Email: biscafun@vnn.vn Web: http://www.biscafun.com.vn

### Nutrition Facts

Serving Size 100g	
Servings Per Container	
Amount Per Serving	
<b>Calories 491</b>	Calories from Fat 261
	% Daily Values *
<b>Total Fat 29g</b>	<b>44,6%</b>
<b>Total Carbohydrate 49,7g</b>	<b>16,6%</b>
<b>Protein 4,31g</b>	<b>Vitamin A 0%</b>
<b>Vitamin A 0%</b>	<b>Iron 0%</b>
<b>Calcium 0%</b>	<b>Iron 0%</b>

\*Percent Daily Values are based on a diet of other people's misdeeds.  
Your daily values may be higher or lower depending on your cancer needs.

	Calories	2000	3500
Total Fat	Less than	65g	80g
Sat Fat	Less than	25g	25g
Cholesterol	Less than	300mg	300mg
Sodium	Less than	5,000mg	2,400mg
Total Carbohydrate	Less than	395g	375g
Dietary Fiber	25g	25g	39g
Calories per gram			
Fat 9	Carbohydrate 4	Protein 4	

THÀNH PHẦN: Bột mì, chất béo (dầu olein, shortening, creaming fat), đường, trứng, mạch nha, bột sũa béo, tinh bột bắp, bột whey, sữa đặc, baking powder, chất ổn định (E15), chất nhũ hóa (E22), excel sponge 900, cristaice PL-300, chất điều chỉnh độ acid (E30), chất giữ ẩm (E20), chất tạo xốp (E50), muối, chất bảo quản (E202), hương liệu tổng hợp (vanilin, bơ, sữa, dầu), màu thực phẩm tổng hợp (E124).

INGREDIENTS: Wheat flour, fats (olein, shortening, creaming fat), sugar, eggs, glucose syrup, whole milk powder, corn starch, whey powder, condensed milk, baking powder, stabiliser (E15), emulsifier (E22), excel sponge 900, cristaice PL-300, acidity adjusting agent (E30), humectants (E20), E222, laurina agents (E50), salt, preservative (E202), artificial flavours (vanillin, butter, strawberry, milk), certified colour (E124).



### CHỈ TIÊU CHẤT LƯỢNG CHỦ YẾU (MAIN QUALITATIVE TARGETS)

Độ ẩm (Moisture) ≤ 14% khối lượng  
Hydratcacbon ≥ 40% khối lượng  
Béo (Fat) ≥ 15% khối lượng  
Đạm (Protein) ≥ 2% khối lượng

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG: Sản phẩm chỉ được sử dụng khi bao bì còn nguyên vẹn, không sử dụng khi bao bì bị rách, hở, có mùi vị lạ hay quá hạn sử dụng.

Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng mặt trời. Product is only used while the packing is undamaged, not use while the packing is open, torn and having unusual taste and smell or over expiry date.

Keep in dry and cool place, avoid from direct sunlight and temperature.

NSX và HSD: Xem trên bao bì.



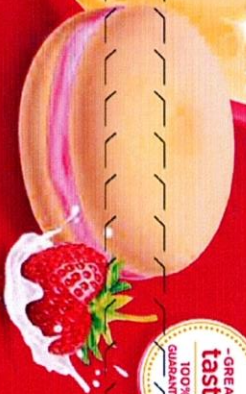
PREMIUM QUALITY

# fica

STRAWBERRY FLAVOR  
CREAM CAKE



BiscaFun  
PREMIUM QUALITY  
**fica**  
STRAWBERRY FLAVOR  
CREAM CAKE



Bánh bông lan  
kem hương  
Dâu

KHỐI LƯỢNG TÍNH  
252 g

18  
cái

14g  
/cái



BiscaFun  
PREMIUM QUALITY  
**fica**  
STRAWBERRY FLAVOR  
CREAM CAKE



ÔNG NGUYỄN VĂN ĐỐC  
05943-C-138  
CÔNG TY  
PHÂN  
ĐỔNG  
HÀNG  
ĐANG  
Hàng Đang



PREMIUM QUALITY

# fica

STRAWBERRY FLAVOR  
CREAM CAKE



TỔNG GIÁM ĐỐC  
DUYỆT

CÔNG TY CỔ PHẦN  
ĐƯỜNG  
NGŨ HẠT  
HÀNG TRẠNG  
T. QUẢNG BÌNH

*Trần Thành Đăng*

Blank lined area for writing on the top flap.

Blank lined area for writing on the top flap.

NET WEIGHT 252 g **18** pieces **14g** /piece

*Bánh bông lan  
kem hương* **Đâu**

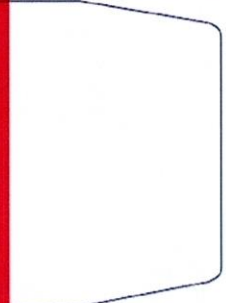


PREMIUM QUALITY

# fica

STRAWBERRY FLAVOR  
CREAM CAKE

*Bánh bông lan  
kem hương* **Đâu**





Sản xuất tại: NHÀ MÁY BÁNH KEO BISCAFUN  
 KCN Quảng Phú, 02 Nguyễn Chí Thanh  
 Thành phố Quảng Ngãi, Tỉnh Quảng Ngãi, VIỆT NAM.  
 Manufactured by: BISCAFUN CONFECTIONERY FACTORY  
 Quang Phu Industrial Park, 02 Nguyen Chi Thanh Street,  
 Quang Ngai City, Quang Ngai Province, VIETNAM.  
 Tel: (84) 0255 3822153 Fax: (84) 0255 3811274  
 Email: biscafun@vnn.vn Web: http://www.biscafun.com.vn

Nutrition Facts			
Serving Size	100g		
Servings Per Container			
<b>Amount Per Serving</b>			
Calories 491	Calories from Fat 261		
	% Daily Value*		
Total Fat 29g	44,6%		
Total Carbohydrate 49,7g	16,6%		
Protein 4,31g			
Vitamin A 0%	Vitamin C 0%		
Calcium 0%	Iron 0%		
* Percent Daily Values are based on a diet of other people's misdeeds.			
	Calories	2300	2100
Total Fat	Less than	65g	80g
Salt Fat	Less than	23g	27g
Cholesterol	Less than	240mg	300mg
Sodium	Less than	2400mg	2400mg
Total Carbohydrate	Less than	30g	27g
Dietary Fiber		27g	30g
* Percent Daily Values are based on a diet of other people's misdeeds.			
	Calories	2300	2100
Total Fat	Less than	65g	80g
Salt Fat	Less than	23g	27g
Cholesterol	Less than	240mg	300mg
Sodium	Less than	2400mg	2400mg
Total Carbohydrate	Less than	30g	27g
Dietary Fiber		27g	30g
* Percent Daily Values are based on a diet of other people's misdeeds.			
	Calories	2300	2100
Total Fat	Less than	65g	80g
Salt Fat	Less than	23g	27g
Cholesterol	Less than	240mg	300mg
Sodium	Less than	2400mg	2400mg
Total Carbohydrate	Less than	30g	27g
Dietary Fiber		27g	30g

**THÀNH PHẦN:** Bột mì, chất béo (dầu olein, shortening, creaming fat), đường, trứng, mạch nha, bột sữa béo, tinh bột bắp, bột whey, sữa đặc, baking powder, chất ổn định (415), chất nhũ hóa (322), excel sponge 900, crystallac PL-300, chất điều chỉnh độ acid (330), chất giữ ẩm (420i, 422), chất tạo xốp (503ii), muối, chất bảo quản (202), hương liệu tổng hợp (vanilin, bơ, sữa, dầu), màu thực phẩm tổng hợp (124).  
**INGREDIENTS:** Wheat flour, fats (olein, shortening, creaming fat), sugar, eggs, glucose syrup, whole milk powder, corn starch, whey powder, condensed milk, baking powder, stabilizer (415), emulsifier (322), excel sponge 900, crystallac PL-300, acidity adjusting agent (330), humectants (420i, 422), leavening agents (503ii), salt, preservative (202), artificial flavour (vanillin, butter, strawberry, milk), certified colour (124).



**CHỈ TIÊU CHẤT LƯỢNG CHỦ YẾU  
 (MAIN QUALITATIVE TARGETS)**

Độ ẩm (Moisture)	≤ 14% khối lượng
Hydratcacbon	≥ 40% khối lượng
Béo (Fat)	≥ 15% khối lượng
Đạm (Protein)	≥ 2% khối lượng



NSX và HSD: Xem trên bao bì.



8 934614 026997

**TỔ ĐUYỆT VÀM ĐỐC**  
 NGUYỄN VĂN ĐÌNH  
 205943-01/08  
 NGUYỄN VĂN ĐÌNH  
 NGUYỄN VĂN ĐÌNH

OPEN  
 BiscaFun  
**fica**  
 STRAWBERRY FLAVOR  
 PREMIUM QUALITY  
 CREAM CAKE



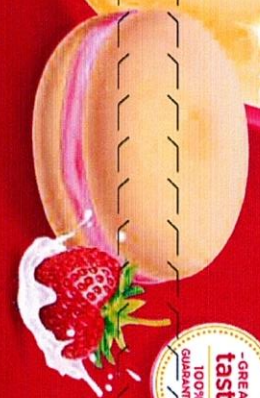
PREMIUM QUALITY  
**fica**  
 STRAWBERRY FLAVOR  
 CREAM CAKE

**- GREAT -  
 taste**  
 100%  
 GUARANTEED

**- GREAT -  
 taste**  
 100%  
 GUARANTEED

*Bánh bông lan  
 kem hương  
 Dâu*

KHỐI LƯỢNG TÍNH  
 252 g  
 18 cái  
 14g /cái



**- GREAT -  
 taste**  
 100%  
 GUARANTEED



PREMIUM QUALITY  
**fica**  
 STRAWBERRY FLAVOR  
 CREAM CAKE  
 BiscaFun

## PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM TEST REPORT

- Tên mẫu/Name of sample: **BÁNH BÔNG LAN KEM HƯƠNG DẦU - FICA**
- Khách hàng/Client: **NHÀ MÁY BÁNH KẸO BISCAFUN - CHI NHÁNH CÔNG TY CỔ PHẦN ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI**
- Địa chỉ/Address: **KCN Quảng Phú – 02 Nguyễn Chí Thanh – TP. Quảng Ngãi – Việt Nam**
- Ngày nhận mẫu/Date of receiving: **08/5/2018**
- Ngày thử nghiệm/Date of testing: **từ ngày/from: 08/5/2018 đến ngày/to: 24/5/2018**
- Tình trạng mẫu/State of sample: **Mẫu nguyên gói (x 8 gói).**
- Ký hiệu mẫu/Mark of sample:
- Số lượng mẫu/Quantity: **01**
- Kết quả thử nghiệm/Test results:

TT Items	TÊN CHỈ TIÊU, ĐƠN VỊ TÍNH Test properties, unit	PHƯƠNG PHÁP THỬ Test methods	KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM Test results
1.	<b>Độ ẩm</b>	%	TCVN 4069:2009 <sup>(A)</sup> <b>9,14</b>
2.	<b>Carbohydrate</b>	%	TCVN 4594-88 <b>49,7</b>
3.	<b>Hàm lượng Lipid</b>	%	TCVN 4072:2009 <sup>(A)</sup> <b>29,0</b>
4.	<b>Hàm lượng Protein</b>	%	TCVN 8125:2009 <b>4,31</b>
5.	<b>Năng lượng (tính trên 100g)</b>	kcal	KT2.K2.TN-06/TP <b>491</b>
6.	<b>Phẩm màu tổng hợp</b>	–	TCVN 5517:1991 <b>Có sử dụng màu: Ponceau 4R (E124)</b>
7.	<b>Aflatoxin B1</b>	µg/kg	AOAC 991.31(2012) <sup>(A)</sup> <b>KPH (&lt; 0,5)</b>
8.	<b>Aflatoxin tổng (B1, B2, G1, G2)</b>	µg/kg	AOAC 991.31(2012) <sup>(A)</sup> <b>KPH (&lt; 1,0)</b>
9.	<b>Ochratoxin A</b>	µg/kg	AOAC 2000.09(2012) <sup>(A)</sup> <b>KPH (&lt; 0,5)</b>
10.	<b>Deoxynivalenol</b>	µg/kg	KT2.K8.TN-07/S <sup>(A)</sup> <b>KPH (&lt; 150)</b>
11.	<b>Zearalenone</b>	µg/kg	KT2.K8.TN-07/S <sup>(A)</sup> <b>KPH (&lt; 5,0)</b>
12.	<b>Tổng số vi sinh vật hiếu khí</b>	µg/kg	TCVN 4884-1:2015 <sup>(A)</sup> <b>20</b>
13.	<b>Coliforms</b>	CFU/g	TCVN 6848:2007 <sup>(A)</sup> <b>KPH (&lt; 10)</b>
14.	<b>E.coli</b>	MPN/g	TCVN 6848:2007 <sup>(A)</sup> <b>KPH (&lt; 3)</b>
15.	<b>Clostridium perfringens</b>	CFU/g	TCVN 4991:2005 <sup>(A)</sup> <b>KPH (&lt;10)</b>
16.	<b>Bacillus cereus</b>	CFU/g	TCVN 4992:2005 <sup>(A)</sup> <b>KPH (&lt;10)</b>
17.	<b>Staphylococcus aureus</b>	CFU/g	TCVN 4830-1:2005 <sup>(A)</sup> <b>KPH (&lt;10)</b>
18.	<b>Tổng số bào tử nấm men, nấm mốc</b>	CFU/g	TCVN 4992:2005 <sup>(A)</sup> <b>KPH (&lt;10)</b>

Ghi chú/Notes:

- KPH: không phát hiện/Not detectable
- Tên mẫu, ký hiệu mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của khách hàng/The sample, mark, client are named by client's requirements.
- Kết quả thử nghiệm chỉ có giá trị trên mẫu thử do khách hàng gửi đến/The test results are valid only for the received sample from client.
- Phiếu kết quả này không được trích sao nếu chưa có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 2/This test report not be reproduced except in full without the written approval of QUATEST 2.
- (A): Phép thử được BoA công nhận/Test method is accredited by BoA.

**PHỤ TRÁCH PHÒNG KỸ THUẬT 8**  
Head of Technical Division 8

**Đặng Tuấn Kiệt**

KT2.QT.30/B.05/25.8.2017



**PHÓ GIÁM ĐỐC**  
**Tạ Ngọc Tú**



TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG

TRUNG TÂM CHỨNG NHẬN PHÙ HỢP (QUACERT)



# GIẤY CHỨNG NHẬN

Chứng nhận Hệ thống Quản lý An toàn Thực phẩm của

## NHÀ MÁY BÁNH KẸO BISCAFUN - CHI NHÁNH CÔNG TY CỔ PHẦN ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI

Số 02, đường Nguyễn Chí Thanh, phường Quảng Phú, thành phố Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi, Việt Nam

đã được đánh giá và xác nhận phù hợp với yêu cầu của tiêu chuẩn

### TCVN ISO 22000:2007 / ISO 22000:2005

**Phạm vi được chứng nhận:** Sản xuất bánh quy, bánh mềm phủ sôcôla, bánh bông lan, bánh kem xốp, kẹo cứng, kẹo mềm

**Số Giấy chứng nhận:** HA 355.16.CIV

**Hiệu lực Giấy chứng nhận:** Từ ngày 07/11/2016 đến ngày 06/11/2019

**Ngày chứng nhận lần đầu:** 07/11/2016



**TỔNG CỤC TRƯỞNG**  
Tổng cục TCĐLCL

ThS. Trần Văn Vinh

**CHỦ TỊCH**  
Hội đồng Chứng nhận

TS. Phạm Hồng



ThS. Phạm Lê Cường

QUACERT – 8 Hoàng Quốc Việt, Cầu Giấy, Hà Nội, Việt Nam.

Hiệu lực của Giấy chứng nhận này có thể được kiểm tra tại [www.quacert.gov.vn](http://www.quacert.gov.vn) và [www.jas-anz.org/register](http://www.jas-anz.org/register)